



“Nešto si pogodio, a nešto si pogriješio.”

Ibn Abbas, radijallahu anhu, veli da je neki čovjek došao Allahovu Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem, i rekao: “Allahov Poslaniče, sinoć usnio oblak iz kojeg pomalo kapaju maslo i med. Vidio sam ljude da to grabe rukama, neki više, a neki manje. Potom sam vidio uže koje se protezalo od nebesa do Zemlje, za koje si se uhvatio i popeo se. Zatim ga je nakon tebe uhvatio neki drugi čovjek i popeo se. Zatim ga je uhvatio još jedan čovjek i popeo se. Zatim ga je prihvatio i treći čovjek, ali se ono prekinulo, te se zatim spojilo i on se uspeo. Ebu Bekr reče: ‘Allahov Poslaniče, draži si mi od oca i majke! Tako mi Allaha, dopustit ćeš mi da protumačim ovaj san!’ Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, reče: ‘Protumači ga!’ Ebu Bekr kaza: ‘Oblak simbolizira islam. Maslo i med, koji kapahu iz oblaka, simbolizira Kur’an i njegovu slast. Što se tiče onih koji su to grabili, to su oni koji dosljednije slijede Kur’an, odnosno oni što ga slijede manje dosljedno. Uže koje spaja nebo sa Zemljom, to je istina na kojoj si ti i koju si prihvatio, pa te Allah njome uzdigao. Zatim će ga nakon tebe prihvatiti neki čovjek, pa će biti uzdignut. Potom će ga prihvatiti i drugi, pa će biti uzdignut. Naposljetku će ga uzeti još jedan čovjek i ono će se prekinuti, pa će se ponovo spojiti, i Allah će ga njime uzdići. Draži si mi od oca i majke, Allahov Poslaniče! Kaži mi jesam li ispravno protumačio ovaj san?’ Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, reče: ‘Nešto si pogodio, a nešto si pogriješio.’ Ebu Bekr kaza: ‘Tako ti Allaha, Allahov Poslaniče, reci mi u čemu sam pogriješio?’ Poslanik mu reče: ‘Ne zaklinji me!’”

[Vjerodostojan] [Muttefekun alejh]

Ibn Abbas, radijallahu anhu, veli da je neki čovjek došao Allahovu Poslaniku, sallallahu alejhi ve sellem, i rekao: “Allahov Poslaniče, sinoć usnio oblak iz kojeg pomalo kapaju maslo i med. Vidio sam ljude da to grabe rukama, neki više, a neki manje. Potom sam vidio uže koje se protezalo od nebesa do Zemlje, za koje si se uhvatio i popeo se. Zatim ga je nakon tebe uhvatio neki drugi čovjek i popeo se. Zatim ga je uhvatio još jedan čovjek i popeo se. Zatim ga je prihvatio i treći čovjek, ali se ono prekinulo, te se zatim spojilo i on se uspeo. Ebu Bekr reče: ‘Allahov Poslaniče, draži si mi od oca i majke! Tako ti Allaha, dopusti mi da protumačim ovaj san!’ Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, reče: ‘Protumači ga!’ Ebu Bekr kaza: ‘Oblak simbolizira islam, jer oblak je taj koji pravi hlad čovjeku i štiti ga i donosi mu blagodat u vidu kiše. Isto tako islam čuva vjernika od propasti i donosi mu blagodati na ovome i na budućem svijetu. Maslo i med, koji kapahu iz oblaka, simbolizira Kur’an i njegovu slast. Što se tiče onih koji su to grabili, to su oni koji dosljednije slijede Kur’an, odnosno oni što ga slijede manje dosljedno. Uže koje spaja nebo sa Zemljom, to je istina na kojoj si ti i koju si prihvatio, pa te Allah njome uzdigao. Zatim će ga nakon tebe prihvatiti neki čovjek, pa će biti uzdignut. Potom će ga prihvatiti i drugi, pa će biti uzdignut. Naposljetku će ga uzeti još jedan čovjek i

ono će se prekinuti, pa će se ponovo spojiti, i Allah će ga njime uzdići. Draži si mi od oca i majke, Allahov Poslaniče! Kaži mi jesam li ispravno protumačio ovaj san?’ Allahov Poslanik, sallallahu alejhi ve sellem, reče: ‘Nešto si pogodio, a nešto si pogriješio.’ Ebu Bekr kaza: ‘Tako ti Allaha, Allahov Poslaniče, reci mi u čemu sam pogriješio?’ Poslanik mu reče: ‘Ne zaklinji me!’” Ebu Bekr, Omer, Osman i Alija jesu oni na koje se odnosi ovaj san. Dakle, prva dvojica uspet će se i uzdignuti. Osman će biti ubijen, nakon čega će hilafet pripasti Aliji. Poslanik je na kraju rekao Ebu Bekru da je unekoliko progriješio u tumačenju ovog sna. Naime, ispravno je da oblak simbolizira Poslanika, a med i maslo simboliziraju Kur’an i sunnet, tim prije jer sunnet objašnjava Kur’an. Kaže se da med i maslo simboliziraju znanje i činjenje dobrih djela, a veli se da simboliziraju razumijevanje vjere i pamćenje vjerskih tekstova. Pa ipak, bolje je sustegnuti se od tumačenja onog što Poslanik nije protumačio. Vjerovjesnik je kazao Ebu Bekru da ga ne zaklinje da mu ispravno protumači ono u čemu je pogriješio, jer čovjek ne mora udovoljiti preklinjanju onda kad to sadrži određenu štetu. A šteta je ovdje, po svemu sudeći, to što je onaj čovjek usnio da se uže prekinulo, što simbolizira smrt halife Osmana i početak smutnje. Resulullah nije htio o tome govoriti upravo zbog toga da se ne raščuje za tu smutnju.

<https://sunnah.global/hadeeth/bs/show/10848>

النجاة الخيرية
ALNAJAT CHARITY

